

## QA54 - Ошибка #26469

### Не локализованы я изображения при переключении сайта на английский язык

02/03/2026 12:56 PM - НИКИТА ГАВРЫЛЮК

<b>Status:</b>	В работе	<b>Start date:</b>	02/03/2026
<b>Priority:</b>	Нормальный	<b>Due date:</b>	
<b>Assignee:</b>	Богдан Джаджа	<b>% Done:</b>	0%
<b>Category:</b>		<b>Estimated time:</b>	0.10 hour
<b>Target version:</b>	Release	<b>Spent time:</b>	0.00 hour
<b>Description</b>			
<b>Steps to reproduced:</b>			
Зайти на сайт <a href="https://saee.gov.ua">https://saee.gov.ua</a>			
Переключить язык интерфейса на английский (EN)			
Перейти на главную страницу / раздел Main news			
<b>Expected result:</b>			
При выборе английского языка изображения должны:			
либо иметь англоязычную версию,			
либо заменяться на локализованные баннеры без украинского текста.			
<b>Actual result:</b>			
Изображения в блоке новостей содержат текст на украинском языке несмотря на включённую английскую версию сайта.			
<a href="https://gyazo.com/14b89e72309033b013d55c85ffa8ca7b">https://gyazo.com/14b89e72309033b013d55c85ffa8ca7b</a>			

#### History

##### #1 - 02/03/2026 06:32 PM - Богдан Джаджа

- Змінити порядок слів у назві (subject). Наприклад, "Не локалізується зображення при підключенні..."
- 1.1 Додати на початку назви [L10N] - це означає конкретно баг локалізації, що важливо виділяти
2. у "Steps" додати нумерацію, на кшталт 1. Зайти на сайт... 2. Змінити мову локалізації у хедері і тд
3. Assignee це той на кого назначена робота, тобто на перевіряючого. Зараз це я, тому треба змінити цей пункт

##### #2 - 02/03/2026 06:36 PM - Богдан Джаджа

- Змінити порядок слів у назві (subject). Наприклад, "Не локалізується зображення при підключенні..."
2. у "Steps" додати нумерацію, на кшталт 1. Зайти на сайт... 2. Змінити мову локалізації у хедері і тд
3. Assignee це той на кого назначена робота, тобто на перевіряючого. Зараз це я, тому треба змінити цей пункт

##### #3 - 02/04/2026 12:24 PM - НИКИТА ГАВРЫЛЮК

###### Steps to reproduced:

- Зайти на сайт <https://saee.gov.ua>
- Переключить язык интерфейса на английский (EN)
- Перейти на главную страницу / раздел Main news

###### Expected result:

При выборе английского языка изображения должны:

либо иметь англоязычную версию,

либо заменяться на локализованные баннеры без украинского текста.

###### Actual result:

Изображения в блоке новостей содержат текст на украинском языке несмотря на включённую английскую версию сайта.

<https://gyazo.com/14b89e72309033b013d55c85ffa8ca7b>

**#4 - 02/04/2026 03:12 PM - Богдан Джаджа**

- *Subject changed from Изображения не локализируются при переключении сайта на английский язык to Не локализованы я изображения при переключении сайта на английский язык*

- *Status changed from Новая to В работе*

- *Assignee changed from НИКИТА ГАВРЫЛЮК to Богдан Джаджа*

**Steps to reproduced:**

1.Зайти на сайт <https://sae.gov.ua>

2.Переключить язык интерфейса на английский (EN)

3.Перейти на главную страницу / раздел Main news

**Expected result:**

При выборе английского языка изображения должны:

либо иметь англоязычную версию,

либо заменяться на локализованные баннеры без украинского текста.

**Actual result:**

Изображения в блоке новостей содержат текст на украинском языке несмотря на включённую английскую версию сайта.

<https://gyazo.com/14b89e72309033b013d55c85ffa8ca7b>